

## COMMENT DÉCRIRE UN DESSIN HUMORISTIQUE / UNE B.D

el dibujante  
el humorista

}

ha dibujado ....

*le dessinateur*  
*l'humoriste*

}

*a dessiné*

el cómic  
la historieta  
el tebeo  
la tira

}

*la bande dessinée*

la historieta consta de dos, tres, cuatro .... viñetas *la bande dessinée se compose de 2, 3, 4 ...  
dessins*

por el globo (el bocadillo)  
al leer el globo (el bocadillo)

}

comprendo  
(comprendemos que) ...

}

*grâce à la bulle*  
*en lisant la bulle*  
*je comprends (nous*  
*comprenons) que ...*

el humorismo del dibujo

*l'humour du dessin*

lo humorístico  
lo cómico  
lo divertido  
lo gracioso

*ce qui est humoristique*  
*ce qui est comique*  
*ce qui est amusant*  
*ce qui est drôle (amusant)*

lo que me (nos) hace

}

sonreír  
reír

*ce qui me (nous) fait*

}

*sourire*  
*rire*

lo que me (nos) hace gracia ...  
lo que me (nos) mueve a risa  
el humorismo sirve para ...

*ce qui me (nous) fait rire ..  
l'humour sert à ...*

la intención  
el objetivo

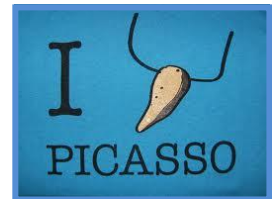
del  
dibujante  
es

burlarse de ...  
criticar...  
denunciar  
hacer una  
sátira de ...

*l'intention  
le but*

du  
dessinateur  
est de

*se moquer de ...  
critiquer ...  
dénoncer  
faire une satire de...*



el mensaje del dibujante es ...

*le message du dessinateur est (de)*

